

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 77 (1951)  
**Heft:** 43

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**KEILWEIN**  
KALTERER SEE AUSLESE  
nur durch **Gilli, Gafafer & Co., St. Gallen**

**ADLER Mammern** Telephone (054) 8 64 47  
Herrliches aus Geflügelhof, Kamin und Fischtroig

**VELTLINER**



Wieland Söhne  
Thusis



**AMSTERDAMER**  
Pfeifen-Tabak

Ein Raum, in dem er haftet,  
duftet würzig und doch  
diskret.

— nur 65 Cts.

**Gasthof Traube, Wynau**  
direkt an der Zürich-Bernstrasse  
Seit 1862 Familie Egger Tel. (063) 360 24

**Kleinhotel PARK ARBON**  
Heimelige Atmosphäre  
Küche für Feinschmecker  
O. Schäfle-Fetzer

**Saug-  
fähig**

weil aus bester  
Wolle und Baum-  
wolle in der Faser  
gemischt:  
Unterwäsche,  
Socken,  
Strümpfe  
Strickwolle  
aus

**LANCOFIL**

Solider als Wolle  
wärmer als Baumwolle



**SAX** (Rht.) Tel. (085) 6 52 55  
**Gasthof Schlöfli**  
Das Schönste für Familie,  
Hochzeit, Gesellschaft  
E. und H. Steinhauer

## Frischer und besser aussehen!

Diese neuartige Rasiercreme hilft  
Ihre Haut jung und frisch erhalten

Zum erstenmal können Sie sich jetzt eine Rasier-  
creme kaufen, die für die geplagte Haut eine  
wirkliche Wohltat bedeutet.

### Ein neuartiger Bestandteil!

Es handelt sich um die neue Williams Shaving  
Cream mit *Lanolin-Extrakt*, einer neuen, medi-  
zinischen Entdeckung, die noch wirksamer ist  
als Lanolin selbst, das für seine wohltuende und  
heilende Wirkung bekannt ist. *Lanolin-Extrakt*  
beruhigt das Gewebe, wenn Sie sich rasieren:  
es hilft der Haut, frisch und jung zu bleiben.

### Nur Williams

Gönnen Sie Ihrer Haut die Wohltat dieser  
wichtigen Entdeckung! Rasieren Sie sich leicht  
und angenehm, indem Sie von nun an Williams  
verwenden! Sie ist die einzige Rasiercreme, wel-  
che *Lanolin-Extrakt* enthält.

**Williams Luxury Shaving Cream**

Große  
Tube  
Fr. 1.80  
  
Doppel-  
tube  
Fr. 3.20



POLUS S.A. Balerna

**Kobler**  
Leisten Sie sich den guten **Kobler**



**LUGANO - CASTAGNOLA**  
**HOTEL BOLDT**

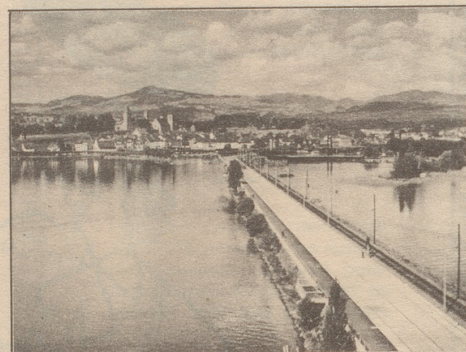
Das gut geführte Haus in sonniger und  
ruhiger Lage. - Das ganze Jahr offen.  
Pension ab Fr. 14.-. Parkplatz, Garage.  
Tel. (091) 2 46 21 Bes. E. Gugolz-Jenni

Gleiches Haus Bad-Hotel Bären, Baden

## BAHNHOF-BUFFET St. Gallen

Gut gepflegte Küche — Reelle Weine  
Pilsner Ausschank

Mit bester Empfehlung: O. Kaiser-Stettler



Ihr Herbstausflug an den bunten Zürichsee

**Rapperswil**

Hotels und Gaststätten:  
Schwanen, Du Lac, Post, Speer, Hirschen, Buffet SBB



**LUGANO Hotel AURORA**

das kleine Haus, das sich große Mühe gibt. Zentrale,  
ruhige Lage mit Seesaussicht. Das ganze Jahr ge-  
öffnet. Vollständig renoviert. Zimmer mit Telefon.  
Besitzer: Carl Frei-Bucher, Telefon (091) 2 46 15

**Solis**  
*Heizkissen*  
4 Wärmestufen

rasche Aufheizung  
Sparstufe  $\frac{1}{2}$

nur Solis hat sie

auf Stufe 3 sofort heiss.  
Stufe  $\frac{1}{2}$  stromsparend,  
für angenehme Dauer-  
wärme.

Solis-Kissen ab Fr. 33.—  
einf. Ausfg. ab Fr. 25.—

in Elektrizitäts- und  
Sanitätsgeschäften

